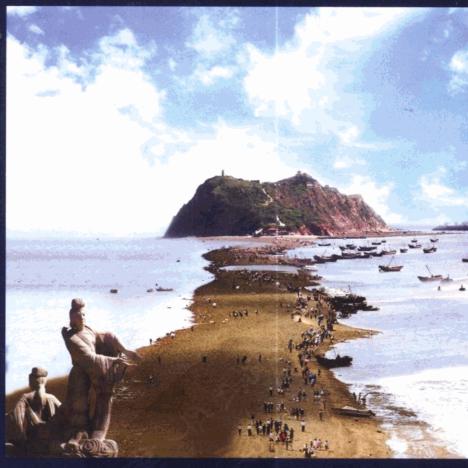


The m

主 编 陈学强副主编 邱相国

Editor-in-Chief: Chen Xueqiang
Co-Editor-in-Chief: Qiu Xianaauo



锦州市人民政府办公厅 辽宁人民出版社

E A 1000 BII

0

6

Editor-in-Chief Chen Xueqiang Ŧ. 编 陈学强

Co-Editor-In-Chief Qiu Xiangguo 副主编 邱相国

辽 宁 人 民 出 版 社锦州市人民政府办公厅

Liaoning People's Publishing House General Office of Jinzhou People's Government

图书在版编目 (СІР) 数据

渤海明珠——锦州 / 陈学强主编. —沈阳: 辽宁人民 出版社, 2003.7 ISBN 7-205-05596-2

I.渤... Ⅱ.陈... Ⅲ.锦州市—概况—图集 W.K923.13-64

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2003)第 050850 号

出版发行: 辽宁人民出版社

(地址:沈阳市和平区十一纬路 25号 邮编: 110003)

印刷: 錦州日报印刷厂

幅面尺寸: 889mm×1194mm

印 张: 18

字 数: 40 千字

印 数: 1-2000

出版时间: 2003年7月第一版

印刷时间: 2003年7月第一次印刷

责任编辑: 王丽竹

封面设计: 刘怀武

版式设计: 刘怀武

责任校对: 陈文本

定 价: 260.00元

一部的

如果把我们伟大祖国的版图比作一只引颈长鸣的雄鸡的话,那么, 地处渤海辽东湾北岸的锦州,则是雄鸡项下的一颗明珠,于悠远的历史 长河中放彩,在崭新的现代文明中闪光。

锦州,是一方富饶的文化热土。上溯远古,1.5亿年前,世界上第一只 鸟——"中华神州鸟"从这里展翅高翔;走进历史虞舜时期,辽西最早的部族——屠何,在这里生息繁衍;晋代,以北方民族建立的第一个独立国家——前燕为代表的五燕政权在这里诞生;辽代,耶律阿保机"以汉俘建州",从此,有"锦绣之州"美誉的锦州城便屹立于渤海之滨,刚刚开通的辽西走廊也成为我国连接中原与边陲的三大通道之一;1644年,获得长达22年明清辽西之战胜利的清军从这里入主中原,建立起中国最后一个封建帝国;1948年,获得辽沈战役胜利的东北野战军从这里挥师入关,会同其他部队共同完成了解放全中国的神圣使命。锦州山川秀丽,瑰宝遍地,自古以来就是一个多民族聚居区,各族人民共同创造了丰富多彩的物质文明和精神文明。人类跨入21世纪的今天,锦州的科技、教育、文化、卫生事业更加发达,全市拥有6所高等院校、57个科研机构、9个艺术表演团体、4所三甲医院,各类专业人才达13万之众,可谓人文荟萃。

锦州,是中国重要的交通枢纽。秦沈铁路客运专线、京哈铁路、京哈公路,京沈、锦朝、锦阜高速公路在此交汇,构成连接中国东北与华北的重要交通枢纽。锦州港在全国47个沿海港口中名列第二十位,2002年吞吐量达1400万吨,是辽西、蒙东、东北西部最便捷的出海口。锦州机场已开通了13条国内航线。锦州是辽宁重要的邮电通信中心和东北地区重要的输变电中心之一,也是东北地区重要的物资集散地和商贸中心之

锦州,是著名的新兴工业地区。1958年起,锦州人民为迅速改变家乡落后的工业面貌而大力创办新兴工业,到1966年,已形成石英玻璃、真空设备、化工塑料、无线电等八大体系,共试制和生产213种产品,被国务院命名为"大庆式锦州新兴工业地区"。改革开放以来,锦州市坚持

工业立市,再创辉煌。现已形成以石化、机电、轻工为主体的门类齐全的 工业体系。

锦州,是辽宁乃至东北的农业生产基地。锦州农业经济具有比较优势,农业增加值列全省第三位。现已形成粮食、花生、蔬菜、畜禽、林果等十大农业产业化经营体系,在全省居领先地位。经济作物比重达到50%,高于全省平均水平14.2个百分点;林牧渔业产值占农业总产值的48.4%;农村二、三产业增加值占农村经济的46.2%。

锦州,是全国优秀的旅游城市。锦州境内的自然和人文景观星罗棋布,灿若明珠。有笔架山、医巫闾山、北普陀山等3个国家和省级风景名胜区,有奉国寺、大广济寺塔、万佛堂石窟等5个国家级重点文物保护单位,居全省第二位。每当登高远眺,便可饱览山川之美,如欲跃水扬波,又可尽抒大海情怀,让人逸兴遄飞,留连忘返。

为适应对外开放、招商引资的需要,锦州市人民政府办公厅编印了《渤海明珠·锦州》一书。这是一部很好的地情资料书,这是一张引导中外友人了解锦州的靓丽名片。编者借鉴方志钩玄提要式的笔法,以通俗流畅的语言,只用6万字就把一个真实的锦州多角度、全方位地介绍给读者,可谓言简意赅。书中插放近千张色彩鲜明的图片,形象地介绍了锦州经济建设与社会发展、自然风光与文物古迹、悠远的历史与壮阔的现实,图片显象与文字阐述相映生辉,既有资料性,又富趣味性,具有浓郁的地方特色和鲜明的时代特征,可谓赏心悦目。本书采用中英文对照的写法,不仅便于锦州人了解认识锦州,中国人了解认识锦州,而且便于全世界人了解认识锦州,可谓中外咸宜。

在我们美丽的渤海辽东湾海门与海上仙山——笔架山之间,有一座驰誉天下的天桥,这是大自然的恩赐。它全长 1620 米、宽 9 米,潮涨而隐,潮落而现,可谓"天下一绝"。冯荣升先生诗云:"仙簪划破水浪浪,从此蓬山连故乡。我谓天桥通海澨,五洲接轨共康庄。"勤劳、睿智的锦州人民愿把天桥作为联结锦州与全国、锦州与全球的纽带,架设友谊桥梁、拓展合作领域,共同奔向幸福的天堂!

2003年6月于锦州



Zhao Mingpeng

If we compare the territory of China to a crowing rooster, then, Jinzhou would be a bright pearl under its neck. Located on the north coast of Liaodong Gulf, the Bohai Sea, Jinzhou sent out brilliant splendor in the long history, and glistens in the new modern civilization.

Jinzhou is a fertile land of culture. Tracing back to ancient times, 150 million years ago, the primal bird Shenzhou Raptor Sinensis on the earth took wing here. During Emperors Yu and Shun's reigns, Tuhe tribe, the earliest tribe in Liaoxi region, lived and multiplied on this land. In Jin Dynasty, Five Yan Regime represented by Former Yan, the first independent nation established by the northern people, came into being. In Liao Dynasty, Yelu Abaoji established the state by the captives of Han nationality. From then on, Jinzhou, praised as "the State of Splendours", has been standing on the coast of the Bohai Sea. The newly-opened Liaoxi Corridor has become one of the three major passages connecting the Central Plains with the border areas. In 1644, Qing's army, who won the 22-year-long Liaoxi War against Ming's army, entered the Central Plain from here, and established the last feudal empire in China. In 1948, the Northeast Field Army who won the Liaoxi-Shenyang Campaign marched into the south of Shanhaiguan to complete the sacred mission of the liberation of China with other troops. Jinzhou has a beautiful landscape and various rare treasures. It has been a compact community of multitudinous nationalities since ancient times. People of all nationalities make joint efforts to create rich and colorful material and spiritual civilization. In the 21st century, the scientific, technological, educational, cultural and sanitary undertakings are better developed in Jinzhou. There are 6 higher educational institutions, 57 scientific research institutions, 9 art troupes and 4 class-A, grade-3 hospitals in Jinzhou. The professionals in various specific fields amount to 130,000. It may be said that Jinzhou has a galaxy of talents.

Jinzhou is a key hub of communications in China. Qinhuangdao—Shenyang passenger railway line, Beijing—Harbin railway, Beijing—Harbin highway, Beijing—Shenyang, Jinzhou—Chaoyang and Jinzhou—Fuxin expressways join here and form an important hub of communications connecting Northeast China with North China. Jinzhou Harbor ranks the 20th among the 47 coastal harbors in China. In 2002, its throughput amounted to 14 million tons. It is the most convenient seaport in Liaoxi region, East Mongo—lia and the west of Northeast China. Jinzhou Airport has opened 13 domestic airlines. Jinzhou is an important postal and telecommunication center in Liaoning Province, and one of the major electrical—power transmission and transformation centers in Northeast China. It is also one of the important commodities distribution centers and trading centers in Northeast China.

Jinzhou is a famous developing industrial city. Since 1958, Jinzhou people have devoted their efforts to developing new industries in order to put an end to the backwardness of the industry in Jinzhou. By 1966, Jinzhou had formed 8 industrial systems, such as quartz glass, vacuum equipments, chemical plastics, radio, etc. 213 kinds of products had been trial-manufactured and produced. Jinzhou region is named "Jinzhou Burgeoning Industrial Region in the Style of Daqing" by the State Council. Since the policy of reform and opening was carried out, Jinzhou has been persisting in "developing the city by dint of industry" in order to re-create its brilliant glory. Now, it has formed a complete and comprehensive industrial

complex with petrochemistry, mechanism, electrics and light industry as its principal parts.

Jinzhou is the agricultural production base of Liaoning Province and even Northeast China. The agricultural economy of Jinzhou has a comparative advantage. Its agricultural increment value ranks the third in Liaoning Province. Now, it has formed 10 major agricultural industrialized management systems, such as grain, peanut, vegetable, livestock breeding, forest, fruit, etc, holding the leading position in Liaoning. The proportion of economic crops amounts to 50%, 14.2 % higher than the average in Liaoning. The production value of forestry, livestock breeding and fishery makes up 48.4% of the gross agricultural product. The increment value of the 2nd and the 3rd industries in rural areas makes up 46.2% of the rural economy.

Jinzhou is an excellent tourist city in China. The natural and humanistic landscapes spread all over Jinzhou like bright pearls. There are 3 scenic spots of national and provincial level, Penholder Mountain, Yiwulu Mountain and North Putuo Mountain. There are also 5 national—level major historical and cultural relic protection sites, such as Fengguo Temple, Big Guangji Monastery and Wanfotang Grottoes, ranking the 2nd in Liaoning Province. Climbing uphill to overlook a distant view, you can fully enjoy the beauty of the exquisite scenery; playing in water, you can express your thoughts and feelings towards the sea. The scenery is so fascinating that you would indulge in the pleasure and forget to leave there.

In order to meet the needs of the open policy and inviting outside investments and capitals, the General Office of Jinzhou People's Government publishes the book, "Jinzhou — A Bright Pearl of the Bohai Sea". This is an excellent local document, and a nice business card to guide the friends at home and abroad to get to know Jinzhou. Using the writing technique of local records by picking out the essentials and extracting the essence, the editors have written down the history of Jinzhou briefly and vividly in popular and smooth language. It presents an authentic Jinzhou to the readers from various points of view only in 60,000 words. It may be said that the book is concise and comprehensive. There are nearly 1,000 bright—colored pictures in the book, vividly illustrating the economic construction, social development, natural scenery, cultural relics, historical sites, long history and magnificent present conditions of Jinzhou. The pictures and their illustrations form a perfect contrast, making the book both documentary and enjoyable. It bears prominent local features and distinctive characteristics of the new age, pleasant to both the eye and the mind. The book is written in Chinese with English counterpart, convenient not only for Jinzhou people and Chinese people to learn about Jinzhou, but also for people all over the world to appreciate Jinzhou, thus adapting to both Chinese and foreign readers.

Between the beautiful sea gate of Liaodong Gulf, the Bohai Sea, and Penholder Mountain, the mountain of immortals on the sea, there is a world-famous Natural Bridge which is the bounty of the Nature. It is 1,620 meters long and 9 meters wide, appearing when the tide falls and disappearing when the tide rises, really "a unique scene in the world". Mr. Feng Rongsheng wrote a poem about the bridge, saying that "When the fairy hairpin lacerates the billowing sea, the mountain of immortals melts into my hometown. Since the Natural Bridge leads to seas and oceans, the whole world joins together to march on towards prosperity". The industrious and far-sighted Jinzhou people would regard the Natural Bridge as the ties between Jinzhou and other parts of the whole country, even of the whole world. They will erect a bridge of friendship and develop various cooperative fields to march on towards the happy life together.

Written in Jinzhou in June 2003

序	Preface Zhao Mingpeng
良好的自然环境	Favorable Natural Environment
面积区划2	Area and Administrative Divisions
面积人口 2	Area and Population
建置区划 3	Topographic Features
自然条件 3	Natural Conditions
地形特点 3	Establishment and Administrative Divisions
河流水系 6	River Water System 6
近岸海域 7	Maritime Space Alongshore
土壤植被	Soil Vegetation
气候特征 12	Climate Characteristics
县(市)区简介	A Brief Introduction of Counties (Cities) and Districts
凌海市 15	Linghai City · · · · 15
北宁市	Beining City
黑山县	Heishan County · · · · 23
义县	Yixian County · · · · 26
凌河区 29	Linghe District
古塔区 32	Guta District
太和区 34	Taihe District
经济技术开发区 37	Economic and Technological Development Zone
高新技术产业开发区 40	Hi-Tech Industrial Development Zone
深厚的历史印迹	A Profound History
锦绣之州一方热土 44	Splendid Place, Beautiful Home · · · · 44
世界第一只鸟起飞之地 44	The Primal Bird on the Earth Taking Wing Here
锦州地域最早的部族——屠何 ····· 45	Tuhe—The Earliest Tribe in Jinzhou Region · · · · · 45

地域建置名称由来46
锦州最早的行政建置——徒河县 46
北方民族建立的第一个国家——前燕 47
辽西走廊的形成 ····· 48
锦州名称的由来 ······ 49
战事频繁风云变幻50
明清辽西之战 50
东北第一支义勇军的兴起 52
抗战胜利后辽西专署的建立 52
辽沈战役与锦州解放 53
锦州成为辽西省省会市 56

Administrative Establishment and Origin of Jinzhou · · · · 46
Tuhe County—The Earliest Administrative Establishment in Jinzhou
Former Yan—The First State Established by the Northern People
Liaoxi Corridor Coming into Being
Origin of the Name of Jinzhou
Frequent Wars, Turbulent Conditions
Liaoxi War Between Ming's Army and Qing's Army
Rising of the First Militia in Northeast China
Establishment of Liaoxi Prefectural Commissioner's Office after the Victory over the War of Resistance Against Japan
Liaoxi-Shenyang Campaign and the Liberation of Jinzhou 53
Jinzhou Being the Capital of Liaoxi Province 56



独特的区位优势

立体交通重要枢纽	61
十万铁军 铸就辉煌	61
公路交通 四通八达	62
管道输油 潜流奔涌	64
海上运输 穿越重洋	64
民用航空 放飞希望	65
流通产业繁荣兴旺	66
水路天通 物流潮涌	66
商业贸易 蓬勃发展	67
市场繁荣 购销两旺	69
资源丰富特点显著	72
地形多样 物产丰饶	72
海洋生物 种类繁多	74
地下矿藏 遐迩闻名	76
文教卫生优势突出	77
文化建设 独具特色	77
教育事业 根深叶茂	86
工工四月 天月風切	91
体育运动 成绩颇丰	94
信息传媒发展迅速	98
通讯设施 领先辽西	98
信息产业 快速发展	100
新闻媒介 网络发达	101

Unique Regional Advantages

Railway Network, Outstanding Achievement
Highway System, Extending in All Directions
Pipe Laying, Oil Running
Maritime Transportation, Crossing Seas and Oceans
Civil Aviation, Vigorous and Prosperous
Circulating Industries, Blossoming and Flourishing
Advantageous Water Transportation, Abundant Goods Exchanging
Business and Trade, Full of Validity
Market Flourishing, Brisk Buying and Selling
Rich Resources with Prominent Features 72
Diversified Landform, Abundant in Products 72
Marine Organism, Various and Abundant
Rich Mineral Resources, Renowned and Famous
Preponderant Culture, Education and Hygiene
Characteristic Cultural Construction · · · · · 77
Well-Established and Fully-Developed Educational Undertaking
Solid Hygienic and Medical System · · · · 91
Fruitful Athletic Sports
nfo-Media Developing Fast
Communication Establishment Keeping Ahead in Liaoxi
Information Technology Growing Fast
Networking News Media, Developed and Advanced · · · · · 101

金融保险实力增强 104 金融事业 迅速发展 保险事业 平稳起步 105 科学技术成效显著 106 科技队伍 不断壮大 106 科研项目 与日俱增 106	Strengthened Finance and Insurance
坚实的经济基础	Solid Economic Foundation
国民经济稳步增长 109 农村经济不断完善 110 经济改革 活力增强 111 生态农业 突飞猛进 112 产业结构 渐趋合理 114 农产经营 形成体系 116 乡镇企业 异军突起 117 工业经济培育优势 119 国有企业 主导地位 120 企业改制 形势喜人 126 地方特产传统名品 132 沟帮子熏鸡 132 北镇熏猪蹄 132 北镇鸭梨 133 凌海对虾 133 6州小菜 134 道光廿五凌川白酒 134	National Economy Increasing Steadily 109 Rural Economics Perfected Incessantly 110 Economic Renovation Vitalizing Greatly 111 Ecological Agriculture Advancing Rapidly 112 Industrial Structure Rationalized Gradually 114 Farm Producing and Managing Systematized 116 New Township Business Rising Unexpectedly 117 Advantages Fostered In Industrial Economy 119 Dominant National Business 120 Gratifying Industrial Reshuffling 126 Local Specialties, Traditional and Well-Known 132 Goubangzi Smoked Chicken 132 Beizhen Smoked Pig Hoofs 133 Beizhen Pear 133 Linghai Prawn 133 Jinzhou Assorted Pickles 134 Lingchuan Liquor Stored in the 25th Year of Emperor Daoguang's Reign 134
中然的对外开放 小经外贸成就辉煌	Fruitful Open Policy Resplendent Foreign Economic and Trade 138 Foreign Investment Invitation Flourishing 138 Foreign Trade Increasing Year by Year 140

100	I - was a second
招商引资硕果累累	Fruitful in Attracting Investment from Overseas 14
_ 区域联合大步向前	Rapid Development in Regional Co-operation 14
辽西经济区联合体 14	
其他联合体	14 Other Combos
┃ 友好往来谱写新篇	Friendly Exchange in the New Era
缔结友城 加强外联 14	Enjoying a Sister City Affiliation with Other Cities, Strengthening Foreig Connection
引侨联眷 服务开放 14	
	Outside World
崭新的市容市貌	Brand-New Appearance of Jinzhou
城市面貌日新月异	The Municipal Appearance Changing with Each Passing Day
大街小巷平展畅通	High Streets or Back Lanes, Smooth and Expedite 154
环卫环保焕然一新 156	
环境卫生	
环境保护	100
公共事业日臻完善	
城市供水	120
城市供气	
城市供暖 160	Civic Heating
公共交通 161	Public Transportation · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
园林绿化精品荟萃 162	
古塔公园	
凌河公园	
儿童公园	Children's Park
动物园	Zoological Garden · · · · · · 168
发达的社会事业	Developed Social Undertakings
民族众多信仰自由	People's Life Constantly Improved
劳动就业社会保障	Various Peoples with Freedom of Religion
183	Social Security of Labor and Employment 183

服务经济广纳人才	Serving the Economy, Attracting the Talents
杰出的古令人物	Outstanding People in Ancient and Modern Times
辽西太守赵苞 191 鲜卑双維慕容廆与吐谷浑 191 辽太子耶律倍 192 契丹英后萧绰 194	Zhao Bao—Satrap of Liaoxi
元开国重臣耶律楚材	Xiao Chuo—Virtuous Queen–Mother of the Khitan Dynasty
清三朝三相尹氏家族 196 蒙古族文学巨匠尹湛纳希 197 爱国实业家李善祥 197	Yin Sept—Three Ministers During Three Emperors' Reigns in Qing Dynasty
义勇军著名将领宋九龄	Song Jiuling—A Famous General of Militia
杜烈捐驱的辽西专员张士毅 199 舍身炸敌保的英雄梁士英 199 血洗線域的地下工作水平工作 199	Zhang Shiyi—Heroically Sacrificing His Life as Commissioner to Liaoxi
血染锦城的地下工作者马云飞 200 以身殉职的市委书记张鸣岐 201 現代著名作家萧军 202 军中"战士歌唱家"与国光 203	Ma Yunfei—Giving His Life to Jinzhou as a Secret CPC Member
东北著名评书表演艺术家陈青远 203 我国著名古文字学家康殷 204 当代著名作家李惠文 205	Ma Guoguang—A Soldier Singer 203 Chen Qingyuan—A Famous Storytelling Performer in Northeast China 203 Kang Yin—A Well–known Expert in Ancient Writing of China 204 Li Hairway A Well–K
"白菜大王"李建刚	Li Huiwen—A Well-Known Contemporant Writer 205 Li Jiangang—A Chinese Cabbage Magnate 205 Jinzhou Projectionist Team of Volunteer Veterans 206
秀丽的风光名胜	Beautiful Scenes and Showplaces
区风光秀奇壮美 207	Beautiful and Magnificent Scenic Spots 207
医巫闾山风景名胜区 210	Yiwulu Mountain Scenic Spot

青岩寺风景区	215	Qingyan Temple Scenic Spot · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	21.
北普陀山风景名胜区	217	North Putuo Mountain Scenic Spot ·····	21
翠岩山风景区	222	Cuiyan Mountain Scenic Spot	222
茶山风景区	224	Tea Mountain Scenie Spot	22
老爷岭风景区	225	Laoyeling Scenic Spot · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	22:
笔架山风景区	228	Penholder Mountain Scenic Spot · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	228
莲花湖	232	Lotus Lake ·····	
大石湖瀑布	234	Big Stone Lake Waterfall	23
文物古迹悠远庄重		Centuries-Old and Stately Cultural Relics and Historical Sites	236
奉国寺		Fengguo Temple · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	23
万佛堂石窟		Wanfotang Grottoes ·····	23
辽代八塔	243	Eight Towers of Liao Dynasty · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	24.
大广济寺古建筑群	244	Ancient Buildings in Big Guangji Monastery	
北镇庙	248	Beizhen Temple · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
崇兴寺双塔		Twin Pagodas of Chongxing Temple	25
北镇鼓楼		Beizhen Drum Tower	
笔架山古建筑群		Ancient Buildings in Penholder Mountain	25
张作霖墓园		Zhang Zuolin Tomb · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	25
纪念场所教育基地		Commemorative Places as the Instructional Base	25
辽沈战役纪念馆	255	Memorial Hall of Liaoxi–Shenyang Campaign · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	25
辽沈战役纪念塔	258	Cenotaph of Liaoxi–Shenyang Campaign · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	25
朱瑞将军雕像纪念碑	259	General Zhu Rui Statuary Monument	25
东北解放战争革命烈士纪念碑	260	Monument to the Martyrs in the Liberation War of Northeast China	26
解放锦州烈士陵园	260	Cemetery of Martyrs in Jinzhou Liberation War	26
明捷的办事指南		Clear and Prompt Affair–Handling Guide	
涉外服务机构	261	Foreign Service Center	26
消费投诉部门		Consumer Complaint Department · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
新闻单位	262	News Agencies · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	26
法律服务咨询机构	262	Law Service and Consulting Section · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	26
主要医疗救护单位	262	Medical and Rescuing Centers	26
投诉(举报)中心	263	Complaint (Reporting) Center · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
交通运输服务机构	263	Traffic and Transportation Service	26
主要旅行社	263	Travel Agencies · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	26
市内主要宾馆饭店	264	Hotels and Restaurants Downtown	26
后 记 邱	相国	Postscript Qiu Xianş	ggu
索 引	269	ndex ·····	26





锦州市地图 Map of Jinzhou Municipality

Area and Administrative Divisions

[面积人口] 锦州市地处 辽宁省西南部(东经 120°42′-122°36′, 北纬 40°49′-42°08′)。 东西相距 143 公里, 南北相距 114 公里, 总面积 10301 平方公 里。南临渤海辽东湾与营口市对 望, 北枕松岭和朝阳、阜新两市 接壤、东隔绕阳河同沈阳、盘 锦、鞍山等市相邻, 西靠虹螺山 与葫芦岛市相连。

[Area and Population]

Jinzhou Municipality is located in the Southwest of Liaoning Province (120°42'-122°36' E, 40°49'-42°08' N), 143 kilometers long between the east and the west, 114 south and north, with a total area of 10,301 square kilometers. It is overlooking Municipality Yingkou Liaodong Gulf of the Bohai Sea to the south, resting its head on the Songling Mountain bordering Chaoyang Municipality and Fuxin Municipality to the north, separated from Shenyang Municipality, Panjin Municipality and Anshan Munici-

pality by Raoyang River on the east, and leaning against Hongluo Mountain bordering Huludao Municipality on the west.

全市总人口 2002 年末为 307.1 万人, 市辖区人口 84.5 万 人; 非农业人口 112.2 万人, 占 全市人口的 36.5%。全市新出生 人口 2.43 万人, 出生率为 7.91‰; 人口自然增长率为 1.8‰, 计划生育率为 99.79%。

By the end of 2002, the population was 3,071,000 in Jinzhou Municipality, 845,000 in the urban precinct, 1,122,000 nonagricultural



锦州市人民政府办公楼 The building of Jinzhou People's Government

registered permanent residents covering 36.5% of the total. The newborn population was 24,300 with a birthrate of 7.91 per thousand. 18,800 people died with a death rate of 6.11 per thousand. The natural population growth rate was 1.8 per thousand. Family planning had been carried out in 99.79% households.

[建置区划] 锦州市始设于 1937年12月1日。1949年1月辽西省成立后,为省会市,1954年成立辽宁省后,为省会市。1990年1月,锦西市(今葫芦岛市)从锦州市划出,现辖凌海市、北宁市、黑山、义县4县(市),古塔、凌河、太和区和经济技术开发区、高新技术产业开发区等5区。全市共有33个乡、48个镇、34个街道办事处、231个社区、1637个村委会。

[Establishment and Administrative Divisions] Jinzhou Municipality was first set up on Septem-

ber 1, 1937. When Liaoxi Province was set up in January of 1949, it became its capital. It became a municipality directly under the Central Government in 1954 when Liaoning Province was established. Jinxi Municipality (Huludao Municipality present) was stripped off from Jinzhou Municipality in January of 1990. At present Jinzhou Municipality administers Linghai City, Beining City, Heishan County, Yixian County, Guta District, Linghe District, Taihe Distriet, Economic and Technological Development Zone and Hi-tech Industrial Development Zone. Altogether there are 42 townships, 48 towns, 34 subdistricts, 231 communities and 1,637 village committees.

自然条件

Natural Conditions

[地形特点] 锦州市北有 松岭横亘,东有闾山纵卧,最高 海拔 866.6 米; 南为绕阳河及大、小凌河冲积平原、海拔 2-5 米, 锦州城区海拔 25 米。低山丘陵、平原、洼地滩涂分别占 50.4%、27.8%、21.8%。多样化的地形为发展农林牧副渔果业提供了优越的自然条件。

[Topographic Features] Songling Mountain spans in the north of Jinzhou Municipality; Yiwulu Mountain lies across the east with the maximum height of 866.6 meters above the sea level; alluvial plains by the Raoyang River, the Big Linghe River and the Small Linghe River scatter in the south with a height of 2-5 meters above the sea level. The average height of the urban area is 25 meters above the sea level. Low hills, plains, billabongs and tidal flats covers 50.4%, 27.8% and 21.8% respectively. The diversified landform provides excellent natural conditions for the development of farming, forestry, live stock raising, sidelines, fishery and fruit growing.



丘陵 Low hill



平原 Plain

